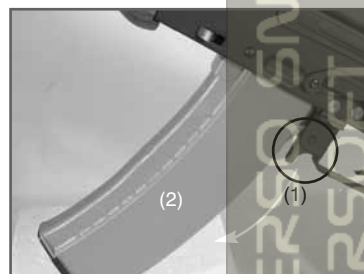


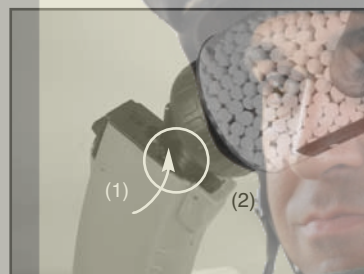


Instructions Manual - Manuel d'utilisation - Gebruisaawijzing Bedienungsanleitung - Manuale Di istruzione - Manual del usuario

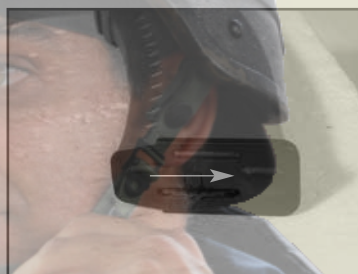
Pictures are shown with a similar black model but representation and understanding remain valid for this model.
Les photos montrent un modèle semblable mais l'utilisation et compréhension restent identiques pour ce modèle.
Los fotos muestran un modelo negro parecido, pero la representación y entendimiento permanecen similares para este modelo.



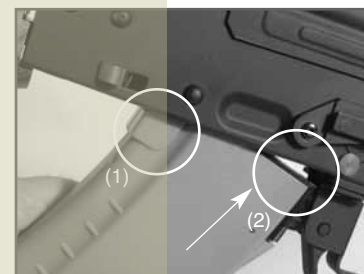
- Release magazine by pushing on the lever (1) located in front of the trigger guard and slide the magazine out of receptacle (2).
- Pour enlever le chargeur, poussez sur l'arrêtoir (1) comme indiqué sur la photo et glissez le chargeur en dehors du fusil (2).
- Para quitar el cargador, empujen en el mando (1) indicado en la foto y saquen el cargador fuera del modelo.
- Um das Magazin zu entnehmen müssen Sie den Magazinarrêterknopf drücken.



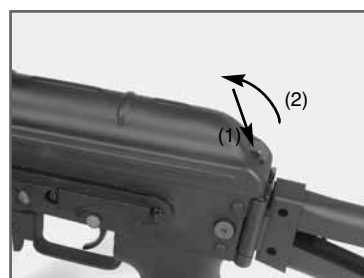
- To load the magazine, open the tab on top (1) and fill the compartment with recommended BBs into storage compartment (2).
- Pour remplir le chargeur, ouvrez le couvercle (1) et versez les billes recommandées dans le compartiment de stockage (2).
- Para llenar el cargador, abran latapa (1) y vaciar las bolas recomendadas en el deposito (2).
- Um das Magazin zu befüllen müssen Sie die Klappe am Magazin öffnen. Füllen Sie maximal in das Magazin.



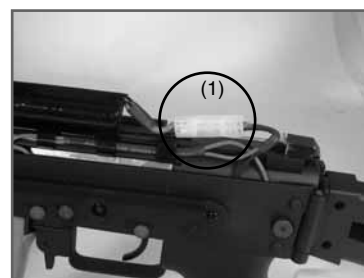
- Spin the wheel located at the bottom of the magazine anticlockwise for about 1 minute. Repeat operation every 150 shots.
- Remontez la mollette située sous le chargeur dans le sens indiqué. Répétez cette opération tous les 150 tirs environ.
- Dar la vuelta a la rueda situada bajo del cargador como lo muestra la foto. Repitan esta operación todos los 150 tiros.
- Drehen Sie ca. 1 Minute das Rad am Boden des Magazins entgegengesetzten Uhrzeigersinns.



- Insert magazine in receptacle. If you notice some dry firing during burst, wind the wheel again.
- Placez le chargeur dans la réplique. Si vous notez des tirs à vide, remontez de nouveau la mollette.
- Pongan el cargador en la replica. Si notan tiros sin bolas, dar de nuevo la vuelta a la rueda situada bajo del cargador.
- Setzen Sie das Magazin in die Waffe. Wenn nach einer Zeit keine BB's mehr verschossen werden, müssen Sieerneut das Rad drehen.



- Push the release (1) as shown on the picture to open the receiver top (2).
- Poussez ce bouton (1) pour enlever le couvercle supérieur (2).
- Empujar este botón (1) para quitar la tapa superior (2).
- Drücken Sie den Knopf, wie auf dem Bild gezeigt, um die obere Abdeckung zu entfernen.



- Plug the charged battery to the connector (1) and slide it into compartment. Make sure to place the wires in a right position.
- Branchez la batterie chargée au préalable (1) et placez la dans son compartiment. Pour un rangement pratique, prenez soin de bien ranger vos fils sous les prises.
- Enchufar la batería cargada (1) y poner la en su compartimiento. Para una instalación cómoda, pongan los cables debajo de los conectores.
- Verbinden Sie den Anschluss des geladenen Akkus, mit dem der Waffe. Achten Sie darauf, dass sich die Kabel unter dem Akku befinden.



- Lock cover back in place as shown in picture.
- Bloquez le couvercle à l'arrière comme indiqué sur la photo.
- Encajen la tapa atrás como indicado en las fotos.
- Bringen Sie die Abdeckung wieder in die Ausgangsposition, siehe Bild.



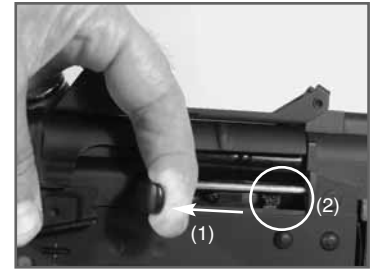
- To start shooting, aim at a target, put the selector on one of two low positions (Semi or Full Auto)
 - Pour tirer, visiez une cible, placez le sélecteur sur une des 2 positions basses (Semi Automatique ou Rafales)
 - Para disparar, cojan una diana, pongan el selector en una de las dos posiciones bajas (Semi o Full Auto) y aprieten sobre el gatillo.
 - Um mit dem Schießen zu beginnen, visieren Sie ein Ziel an. Bringen Sie den Sicherungshebel in eine „Feuerstellung“, siehe Bild. In Deutschland ist der Vollautomatikmodus nicht gestattet.



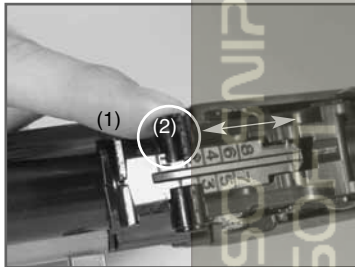
- Pull the trigger.
 - Appuyez sur la détente.
 - Aprieten el gatillo



- Once finished shooting, put the shooting selector back on the "Safe" position. Make sure the rifle is stored empty of any ammunition, magazine removed.
 - Le tir terminé, placez le sélecteur sur la position "Sécurité" (en haut). Prenez bien soin de ranger votre modèle vide de toute munition, chargeur enlevé.
 - El disparo acabado, pongan el selector sobre la posición "Seguro" (arriba). Tengan cuidado de siempre recoger el modelo vacío de toda bala, cargador quitado.
 - Nach dem Schießen sollten Sie das Magazin entfernen und den Sicherungshebel wieder in die Sicherungsposition bringen. Stellen Sie sicher, dass sich keine Kugeln mehr in der Waffe befinden.

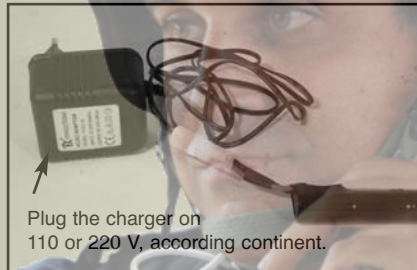


- Access the Spin Up system by pulling on the charging handle (1). Move the cursor to adjust firing system (2). Adjust according to weight of BBs used.
 - Accédez au Système de précision Spin Up en tirant du levier de chargement (1). Déplacez le curseur pour régler ce système de tir (2). Ajustez aussi en fonction du poids de la bille utilisée.
 - Acceden al Sistema de puntería Spin Up en tirando del mando de cargamento (1). Muevan el cursor para ajustar el sistema y su tiro (2). Ajusten también cuando cambien el peso de las bolas.
 - An das Spin Up gelangen Sie, indem Sie den Spannhebel nach hinten ziehen. An dem Einstellrad können Sie nun die Intensität des Spin-Ups einstellen.



- Rear sight can be adjusted up-down, sliding the lever (1) shown by our circle. For that, Push on the lock (2) located on the left of the lever.
 - La visée arrière se règle à l'aide du curseur (1) montré par notre photo. Pour cela, il suffit de pousser le bouton (2) situé sur la gauche de ce curseur et de le positionner à l'endroit désiré.
 - La puntera trasera se ajusta con el cursor (1) mostrado en nuestra foto. Para mover el cursor, se tiene que apretar en el botón (2) sobre la izquierda.
 - Vor der Einstellung der hinteren Zieleinheit muss das Hop-Up eingestellt sein. Drücken Sie auf den Knopf an der linken Seite und bewegen Sie ihn nach vorne und nach hinten.

CHARGE OF BATTERIES - CHARGE DES BATTERIES CARGA DE LAS BATERIAS - LADEN DER AKKUS



Plug the charger on 110 or 220 V, according to continent.

- Plug your battery pack on the small charger and plug this small charger on 110 or 220 volts. If your pack is empty, it will need between 4 and 5 hours to be fully charged. TIP : do not forget that any pack which begins to rise in temperature (lukewarmness) after a certain period of charge is a battery pack fully charged.

CAUTION : Do not charge more than 10 hours.

- Branchez votre pack de batteries sur le petit chargeur et ce petit chargeur sur le 110 ou 220 Volts. Si votre pack est vide, il lui faudra entre 4 et 5 heures pour être chargé. ASTUCE : n'oubliez pas que tout pack qui commence à monter en

température (tiède) après une certaine période de charge est un pack qui est chargé.

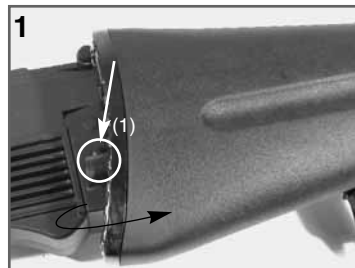
ATTENTION : Ne chargez pas plus de 10 heures.

- Conecte su pack de baterías sobre el pequeño cargador y este pequeño cargador sobre el 110 o 220 Voltios. Si su pack está vacío, necesitará entre 4 y 5 horas para ser cargado. CONSEJO: no olvide que todo pack que comienza a subir en temperatura (tibia) después de un cierto período de carga es un pack que está cargado.

ATECION : No cargen la batería más de 10 horas.

- Schließen Sie den Akku an ein kleines Ladegerät an und stecken Sie dieses in eine 110 oder 220V Steckdose. Wenn der Akku leer ist, benötigt er 4-5 Stunden, bis er komplett geladen ist. Tipp: Vergessen Sie nicht, dass jeder Akku sich erhitzt nach einer gewissen Zeit beim Laden. Nach einer gewissen Zeit ist der Akku voll geladen!

Achtung: Laden Sie nicht mehr als 10 Stunden.



- Press the release (1) and push the stock to unfold it in the right position. To fold it, press on the release shown on picture 3 and fold it.
 - Appuyez sur le crochet (1) et déployez la crosse afin de la bloquer en bonne position. Pour la plier, pressez sur le bouton indiqué sur la photo 3 et ramenez la.
 - Enpujen el gancho (1) y despliegue la empuñadura con el fin de bloquearla en buena posición. Para plegarla, apriete sobre el botón indicado sobre la foto 3 y la pongan en plaza.